



# Генеральная Ассамблея

Distr.: General  
4 February 2011  
Russian  
Original: English

---

**Шестьдесят пятая сессия****Пункт 135 повестки дня****Объединенная инспекционная группа**

## **Доклад Объединенной инспекционной группы за 2010 год**

### **Записка Генерального секретаря**

1. Настоящая записка подготовлена во исполнение пункта 12 резолюции 64/262 Генеральной Ассамблеи, в котором Ассамблея просила Генерального секретаря в качестве Председателя Координационного совета руководителей системы Организации Объединенных Наций (КСР) ускорить осуществление этой резолюции «в том числе за счет ожидаемого оказания секретариатами участвующих организаций поддержки Группе в вопросах подготовки ее докладов, записок и конфиденциальных писем, и рассмотрение рекомендаций Группы и принятие по ним мер в свете соответствующих резолюций Ассамблеи, и ежегодно представлять Ассамблее доклад о достигнутых результатах».

2. В соответствии со статутом Объединенной инспекционной группы Генеральный секретарь как Председатель КСР оказывает ей существенную поддержку в период подготовки ее докладов и после их составления. В соответствии с мандатом Группы секретариат КСР распространяет все доклады по общесистемным вопросам среди организаций системы Организации Объединенных Наций и обобщает поступившие замечания. В ходе этого процесса и согласно обычной практике секретариат КСР просит организации представить ответы к установленному сроку для подготовки докладов в пределах установленного мандатом периода времени.

3. В период 2010 года секретариат КСР подготовил замечания по семи докладам Объединенной инспекционной группы, включая ряд докладов, касающихся программы работы на предыдущий год. В каждом случае секретариат КСР запрашивал у организаций их замечания по последней редакции доклада, в том числе по применявшейся методике и содержанию рекомендаций. Эти замечания, которые издаются в качестве документов Организации Объединенных Наций с сопроводительной запиской Генерального секретаря, отражают общий консенсус в системе Организации Объединенных Наций, хотя каждая организация может предпочесть рассмотреть конкретные рекомендации на заседаниях своих руководящих органов.



4. Помимо распространения и высказывания замечаний относительно докладов Объединенной инспекционной группы, касающихся общесистемных вопросов, секретариат КСР по-прежнему работает в тесном взаимодействии с Группой над подготовкой ее ежегодной программы работы. В русле общей практики в конце 2010 года секретариат КСР оказал Группе помочь в определении приоритетов и подборе тем, представляющих общий интерес для организаций системы Организации Объединенных Наций, которые будут включены в программу работы ОИГ на 2011 год, и внес значительный вклад в подготовку конкретных предложений.

5. Кроме того, секретариат КСР по-прежнему поддерживает постоянный диалог с Объединенной инспекционной группой в целях обеспечения беспрепятственной подготовки докладов Группы и определения методов повышения их полезной отдачи. Одним из примеров развития сотрудничества является подготовка доклада ОИГ по теме «Готовность организаций системы Организации Объединенных Наций к переходу на международные стандарты учета в государственном секторе» (LIU/REP/2010/6), который был составлен в тесной координации и консультации с Сетью по финансам и бюджету Комитета высокого уровня по вопросам управления. Этот пример свидетельствует о систематическом участии сетей Комитета высокого уровня по вопросам управления КСР в подготовке докладов Объединенной инспекционной группы.

6. Кроме того, в 2010 году секретариат КСР участвовал в первом совещании координаторов, организованном Объединенной инспекционной группой в сентябре указанного года. Это мероприятие не только служит форумом для взаимодействия Группы с заинтересованными сторонами, но и предоставляет КСР возможность для обмена информацией о механизмах подготовки докладов; кроме того, оно служит стимулом для участвующих учреждений к ответу на просьбы о представлении своих замечаний.

7. Что касается рассмотрения организациями рекомендаций Объединенной инспекционной группы и принятия ими мер в свете соответствующих резолюций Генеральной Ассамблеи, то в главе I раздела Е ежегодного доклада Группы за 2010 год (A/65/34) содержится подробная информация о мерах, принятых входящими в КСР организациями по выполнению рекомендаций Группы.

8. Генеральный секретарь будет и впредь стремиться к установлению более тесных рабочих отношений с Объединенной инспекционной группой и поощрять все организации к своевременному представлению ответов на запросы Группы в духе сотрудничества.